



---

**RAPPORT ANNUEL  
2022-2023**



**JUIN 2023**

## **TABLE DES MATIÈRES**

	<b>Page</b>
<b>Profil organisationnel</b>	<b>3</b>
<b>Mot du président</b>	<b>4</b>
<b>Mot de la direction générale</b>	<b>5</b>
<b>Faits saillants</b>	<b>6</b>
<b>Clientèle</b>	<b>7-8</b>
<b>Programmation</b>	<b>9-14</b>
- Cours (p. 9-10-11)	
- Participation (p. 12)	
- Salle d'entraînement (p. 13)	
- Sorties culturelles (p. 14)	
<b>Ressources humaines</b>	<b>15-17</b>
-Bénévoles (pp. 15-16)	
-Organigramme (p. 17)	
<b>Marketing et communications</b>	<b>18-19</b>
<b>Partenaires</b>	<b>20</b>
<b>États financiers</b>	<b>21-26</b>
- Rapport de l'auditeur (p.-21-22-23)	
- Résultats au 31 mars (p.24)	
- Bilan au 31 mars 2019 (p.25)	
- Budget (p.26)	
<b>La gouvernance</b>	<b>27</b>

## **PROFIL ORGANISATIONNEL**

---

Depuis son ouverture, le 23 octobre 1994, **Axion 50 plus** (*Place des aînés de Laval*), privilégie les interventions visant l'accroissement de la santé et le mieux-être personnel et collectif des personnes de 50 ans et plus. On y retrouve une programmation adaptée aux besoins et aux intérêts des aînés. En effet, notre carrefour offre plus de cent vingt-cinq (125) activités variées touchant plusieurs niveaux de différents domaines tels activités physiques, arts visuels, arts de la scène, musique, informatique, langues, sports d'équipe, jeux de société, sorties, aventures plein air et salle d'entraînement.

### **La mission**

**Axion 50 plus** offre aux personnes de 50 ans et plus une diversité d'activités socioculturelles et sportives dans un environnement dynamique pour divertir, instruire, informer, afin de favoriser un épanouissement personnel et social dans une ambiance humaine, conviviale et multiculturelle.

### **Valeurs principales et croyances**

➤ **Respect / Honnêteté / Intégrité**

Dans les relations interpersonnelles entre les membres, les employés, les bénévoles et les contractuels, autant dans les gestes que les paroles au quotidien.

➤ **Implication / Engagement**

Favoriser le sentiment d'appartenance et la fierté chez les membres, les bénévoles, les contractuels et les employés.

➤ **Qualité des cours et des services**

La diversité dans le choix offert, l'excellence des formateurs, l'approche pédagogique adaptée à notre clientèle ainsi que la compétence de nos employés et bénévoles.

## MOT DU PRÉSIDENT

---

Chers amis (es),

C'est avec fierté que je préside Axion 50 plus, ce joyau de la communauté lavalloise, connu pour son profond engagement envers l'action culturelle et sportif. En effet, nous sommes le plus grand centre culturel et sportif pour les 50 ans et plus au Québec. Passez à l'Axion et c'est à vous d'en profiter.

En ce début de printemps, j'ai le plaisir et l'honneur de vous transmettre notre rapport annuelle 2022, qui s'accompagne d'un vif sentiment de devoir accompli par l'équipe, et ce, particulièrement en cette période.

En parcourant le rapport annuel, qui couvre les activités de votre centre vous serez en mesure de constater pourquoi nous sommes le plus grand centre culturel et sportif pour les 50 ans et plus au Québec. Je profite donc de ce moment pour vous remercier de la confiance que vous accordée à Axion 50 plus.

En terminant, je vous invite à parcourir notre site internet afin de trouver ce qui vous passionne parmi notre inventaire d'activités.



Jean-Guy Lagacé  
Président  
Axion 50 plus

## MOT DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

---

L'année 2022-2023 fut un exemple de rebondissement des suites de la COVID 19. Malgré un départ retardé (14 février 2022) et plutôt difficile.

Le personnel a poursuivi ses efforts pour s'adapter aux nouvelles règles de la santé publique dans un positivisme remarquable afin de rendre la situation aussi agréable que possible pour nos membres.

En faisant le bilan postpandémie, nous constatons que nous avons perdu beaucoup de bénévoles mais fort heureusement nous avons la chance d'en avoir encore un grand nombre.

Nos chers bénévoles sont si impliqués, merci milles fois pour votre soutien !

Nos formateurs aussi ont montré de la résilience et ont gardé une attitude exemplaire afin de s'adapter à la pandémie, malgré la saison d'hiver et d'été écourtée. Un gros merci pour ça.

Nous avons bénéficié de subventions municipales, provinciales et fédérales qui ont permis au centre de mener à bien les opérations et d'assurer la pérennité des cours.

Nous avons pu reprendre quelques évènements spéciaux par exemple des concerts gratuits, une soirée dansante, un spectacle de la chorale et nous avons même réussi à réunir nos formateurs et bénévoles lors d'un 4 à 6 de Noël. Nous avons aussi proposé beaucoup de conférences et ateliers inédits, et d'autres surprises sont à venir, j'ai hâte que vous les découvriez.

Actuellement nous constatons avec grande joie que vous êtes très nombreux à avoir repris des cours et activités et nous avons aussi beaucoup de nouveaux membres. Le centre est en santé et les choses n'iront qu'en s'améliorant.

Merci à nos membres d'avoir été présent de près comme de loin durant cette année particulière qui marque la fin de la pandémie. La suite est prometteuse !



Laurie German  
Directrice générale

## **FAITS SAILLANTS**

---

### **Voici quelques faits saillants d'Axion 50 plus 2022-2023 :**

- *Reprise des activités le 14 février 2022 à pleine capacité et sans restriction*
- *Session d'hiver retardée*
- *Session d'été écourtée*
- *Amendement à la convention collective des employés à la suite de l'indice d'inflation*
- *Reprise des concerts et spectacles*
- *Première soirée de Saint-Valentin en février 2023*
- *Refonte du site internet*
- *Reprise des sorties culturelles*

## CLIENTÈLE

### Les membres

<b>TOTAL CARTES DE MEMBRES INSCRITS</b>			
<b>GROUPE D'ÂGE</b>			
<b>2021-2022</b>		<b>2022-2023</b>	
Moins de 60 ans : 223	5.5%	Moins de 60 ans : 233	6.6%
60 - 69 ans : 1079	26.4%	60 - 69 ans : 947	27%
70 - 79 ans : 1776	43.5%	70 - 79 ans : 1493	42.6%
80 - 89 : 896	22.0%	80 - 89 : 748	21.4%
90 et plus : 108	2.6%	90 et plus : 85	2.4%
<b>ÂGE MOYEN</b>			
<b>2021-2022</b>		<b>2022-2023</b>	
Femmes	72 ans	Femmes	72 ans
Hommes	74 ans	Hommes	73 ans
<b>PROVENANCE</b>			
<b>2021-2022</b>		<b>2022-2023</b>	
Laval-autres	70%	Laval-autres	67%
Hors Laval	30%	Hors Laval	33%
<b>NOUVEAUX MEMBRES</b>			
2022-2023		364	
2021-2022		699	
<b>ÂGE MOYEN NOUVEAUX MEMBRES</b>			
2022-2023	63ans		
2021-2022	63 ans		

## Clientèle (suite)

<b>NOMBRE DE MEMBRES ACTIFS</b>		
	<b>2022-2023</b>	<b>2021-2022</b>
<b>Total membres</b>	<b>1609</b>	<b>1103</b>
<b>NOMBRE DE PARTICIPATIONS (INSCRIPTIONS)</b>		
<b>Saisons</b>	<b>2022-2023</b>	<b>2021-2022</b>
<b>Printemps/été</b>	<b>1060</b>	<b>509</b>
<b>Automne</b>	<b>1755</b>	<b>993</b>
<b>Hiver</b>	<b>1775</b>	<b>1012</b>
<b>Total</b>	<b>4590</b>	<b>2014</b>
<b>NOMBRE DE MEMBRES ABONNÉS À L'INFOLETTRE</b>		
	<b>2022-2023</b>	<b>2021-2022</b>
<b>Total</b>	<b>4721</b>	<b>4622</b>



# PROGRAMMATION

---

## Liste des cours

### **Activité physique**

Aérobic  
Aquaforme  
Ballon d'exercices  
Conditionnement physique  
Douce mise en forme  
Duo cardio tonus  
Étirements  
Multifitness  
Spinning  
Step  
Zumba

### **Activité spécifiques**

Exercices sur chaise  
Santé du dos  
Yoga sur Chaise  
Mobilité Articulaire

### **Danse et musique**

Danse en ligne + atelier  
Danse sociale  
Danse Folklorique  
Danse country  
Guitare populaire  
Guitare électrique  
Théorie de la guitare  
Cours de Band  
Chorale  
Djembé

### **Zen**

Danse thérapeutique  
Gymnastique Holistique  
Pilates  
Tai chi  
Yoga  
Yoga Nidra  
Méditation pleine conscience

## **Programmation (suite)**

---

### **Arts**

*Aquarelle  
Patel  
Encre de chine  
Peinture à l'huile  
Peinture Acrylique  
Techniques mixtes  
Sculpture en bois  
Écriture spontanée  
Broderie  
Tricot  
Photographie  
Improvisation*

### **Culture**

*Anglais  
Espagnol  
Italien  
Vin*

### **Jeux**

*Bridge  
Billard*

### **Conférences et ateliers**

*Maquillage (ateliers)  
Le rire c'est sérieux  
Le chemin de Compostelle  
La gestion des douleurs chroniques  
Numérologie 1  
Numérologie 2  
La santé du rire, le pouvoir du merci  
Tarots avec certification (ateliers)  
Ateliers de mémoire  
Jean-Paul Riopelle  
Le dernier Tableau  
4 femmes au destin exceptionnel  
Service Canada  
Desjardins*

## Programmation (suite)

SESSION	COURS OFFERT	PLAGES HORAIRE	HEURES	NOMBRE FORMATEURS
<b>ÉTÉ 2022</b> 11 juillet au 26 aout	Activité physique	28	196	4
	<b>Total :</b>	<b>28</b>	<b>196</b>	<b>4</b>
<b>Automne 2022</b> 12 septembre au 12 décembre	Activités physiques	38	494	7
	Activités spécifiques	5	65	4
	Danse et musique	25	320	7
	Arts	56	517.5	8
	Culture	53	660.5	5
	Zen	13	169	6
	Conférences et ateliers	7	13	4
	Jeux	3	36	1
	<b>Total :</b>	<b>200</b>	<b>2275</b>	<b>42</b>
<b>Hiver 2023 :</b> 9 janvier au 31 mars	Activités physiques	37	440	8
	Activités spécifiques	6	72	4
	Danse et musique	28	346	6
	Arts	51	369.5	7
	Cultures	45	531	5
	Zen	13	153	5
	Conférences et ateliers	14	16	3
	Jeux	5	60	1
	<b>Total</b>	<b>199</b>	<b>1987.5</b>	<b>39</b>
<b>Printemps 2023</b> 11 avril au 23 juin	Activités physiques	37	375	6
	Activités spécifiques	4	40	3
	Danse et musique	33.5	305	4
	Arts	50	377.5	7
	Culture	43	459.5	5
	Zen	15	160	6
	Conférences et ateliers	15	54	6
	Jeux	2	18	1
	<b>Total :</b>	<b>199.5</b>	<b>1789</b>	<b>38</b>

<b>Grand total</b>	<b>626.5</b>	<b>6247.5</b>	<b>123</b>
--------------------	--------------	---------------	------------

### Participation- Activités régulières

<b>Activité</b>	<b>Participants membres</b> (Nombre de passes vendues \ représentant nombre de visites potentielles)
Billard	569\2825
Bridge	1582\9011
Cartes	262\1310
Scrabble	210\1050
Chant 'amis	Gratuit
Pickleball	443\2215
Dépannage informatique	71\71
Arts visuels	27\135
Pratiques danse	258\1282
Pratique de Tai-chi	43\215
<b>Total participants</b>	<b>3465\18114</b>

## Programmation (suite)

### **Salle d'entraînement (gymnase)**

Axion 50 *plus* offre à ses membres un environnement supervisé par des kinésiologues attentionnés (accrédités par la Fédération des kinésiologues du Québec et par l'Alliance canadienne de kinésiologie) qui accompagnent les participants dans l'atteinte de leurs objectifs.

La salle d'entraînement, ou gym, climatisée est équipée d'appareils de musculation à plaques sélectives, à air comprimé et à poulie. Pour l'entraînement cardio-respiratoire, notre salle comprend des tapis roulants, elliptiques (simulateurs de marche-escalier), bicyclettes stationnaires en position assise et droite ainsi qu'une aire d'étirements avec accessoires variés pour un programme d'entraînement complet (ballons, poids, bandes élastiques, etc.).

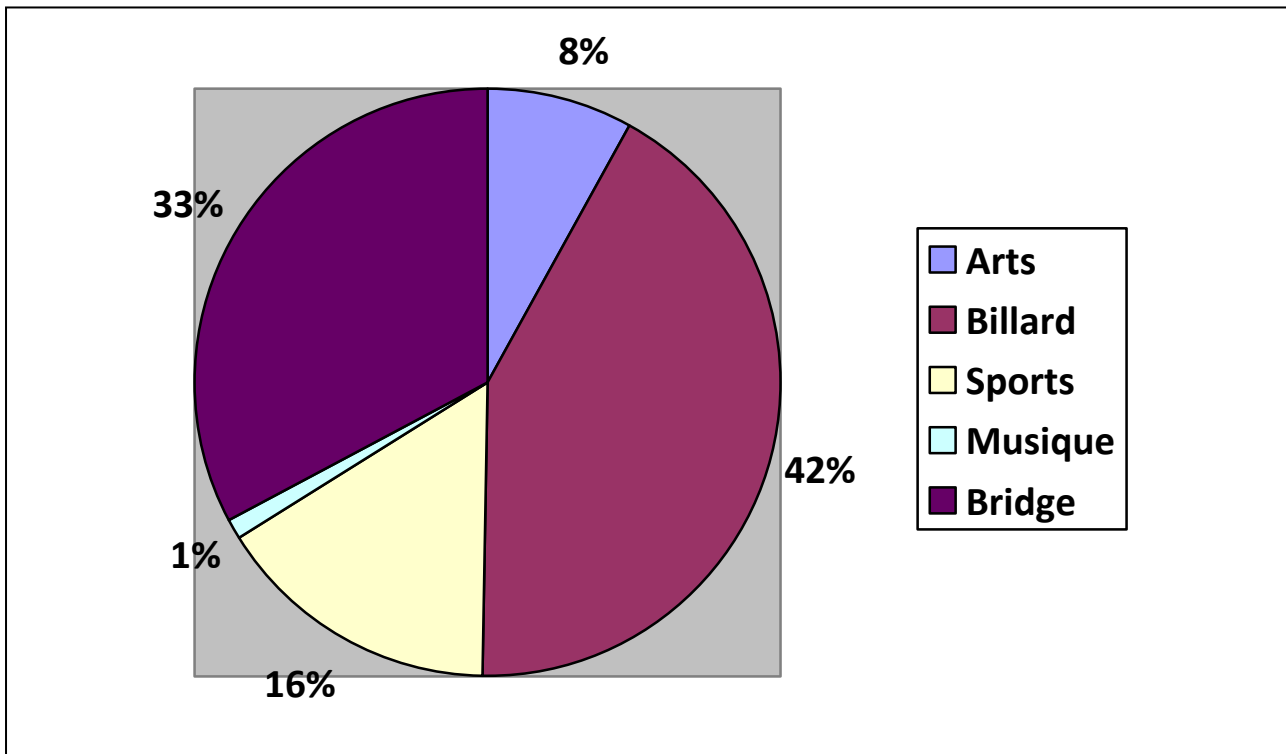
MOIS	Fréquentations mensuelles	
	2022-2023	2021-2022
Avril 2022	185	78
Mai 2022	368	Fermé-covid
Juin 2022 *ouverture 14 juin	321	149
Juillet 2022	292	259
Août 2022	330	256
Septembre 2022	445	257
Octobre 2022	364	532
Novembre 2022	559	512
Décembre 2022	347	280
Janvier 2023	138	Fermé-covid
Février 2023 *ouverture 14 février	121	137
Mars 2023	136	398

## Programmation (suite)

### Sorties culturelles :

SORTIES	DATE	PARTICIPANTS	REVENUES	PROFITS	%
La Rabouillère	2022-06-09	32	4892.25\$	-434.97\$	-8.89%
Croisière Memphrémagog	2022-07-13	59	10083.00\$	1012.55\$	10.04%
Festival de Lanaudière	2022-07-01	46	8576.25\$	502.33\$	5.86%
Mosaïcultures	2022-08-30	49	7231.75\$	1148.01\$	15.87%
Escapade Lanaudière	2022-09-21	51	6988.00\$	1560.15\$	22.33%
Guylaine Tanguay	2022-10-28	20	2698.25\$	-847.55\$	-31.41%
Espace pour la vie	2022-11-08	40	6837.00\$	2179.32\$	31.87%
La mélodie du bonheur	2022-12-10	40	8477.50\$	537.03\$	6.33%
Concert musique Viennoise	2023-03-21	73	9070.28\$	2069.32\$	22.81%
Maison Radio-Canada	2023-03-17	49	6639.50\$	928.57\$	13.99%
			<b>71493.78\$</b>	<b>8654.72\$</b>	<b>12.11%</b>

**Tableau circulaire des heures de bénévoles (animation)**



Heures totales : **4268 heures**

Arts : 342 (8%)

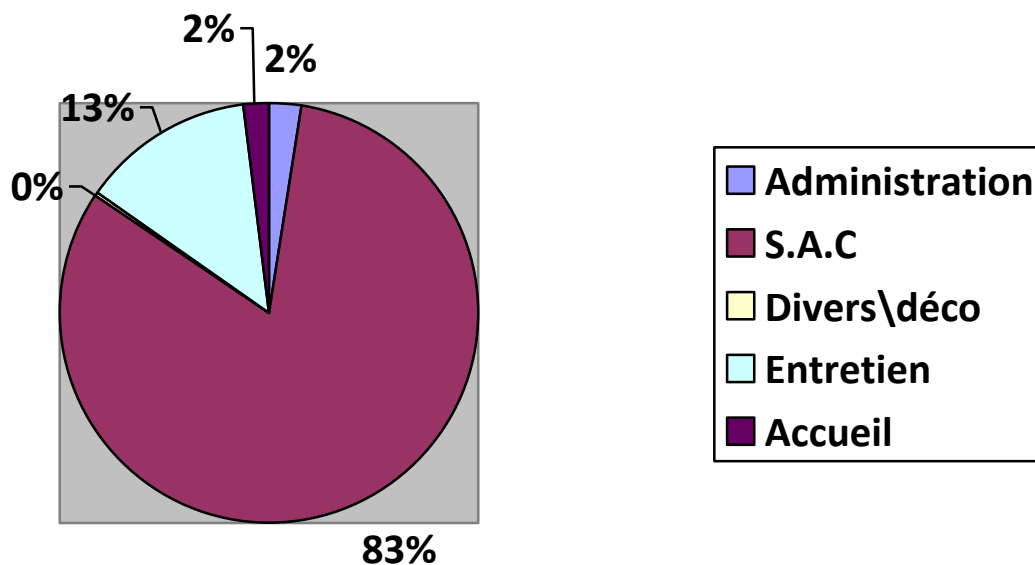
Billard : 1808 (42%)

Sports : 666 (16%)

Musique : 54 (1%)

Bridge : 1398 (33%)

### Tableau circulaire des heures de bénévoles (autres services)



Heures totales : **2344 heures**

Administration : 60 heures (2.70%)

Service à la clientèle : 1972 heures (83%)

Divers\déco : 7 heures (0.25%)

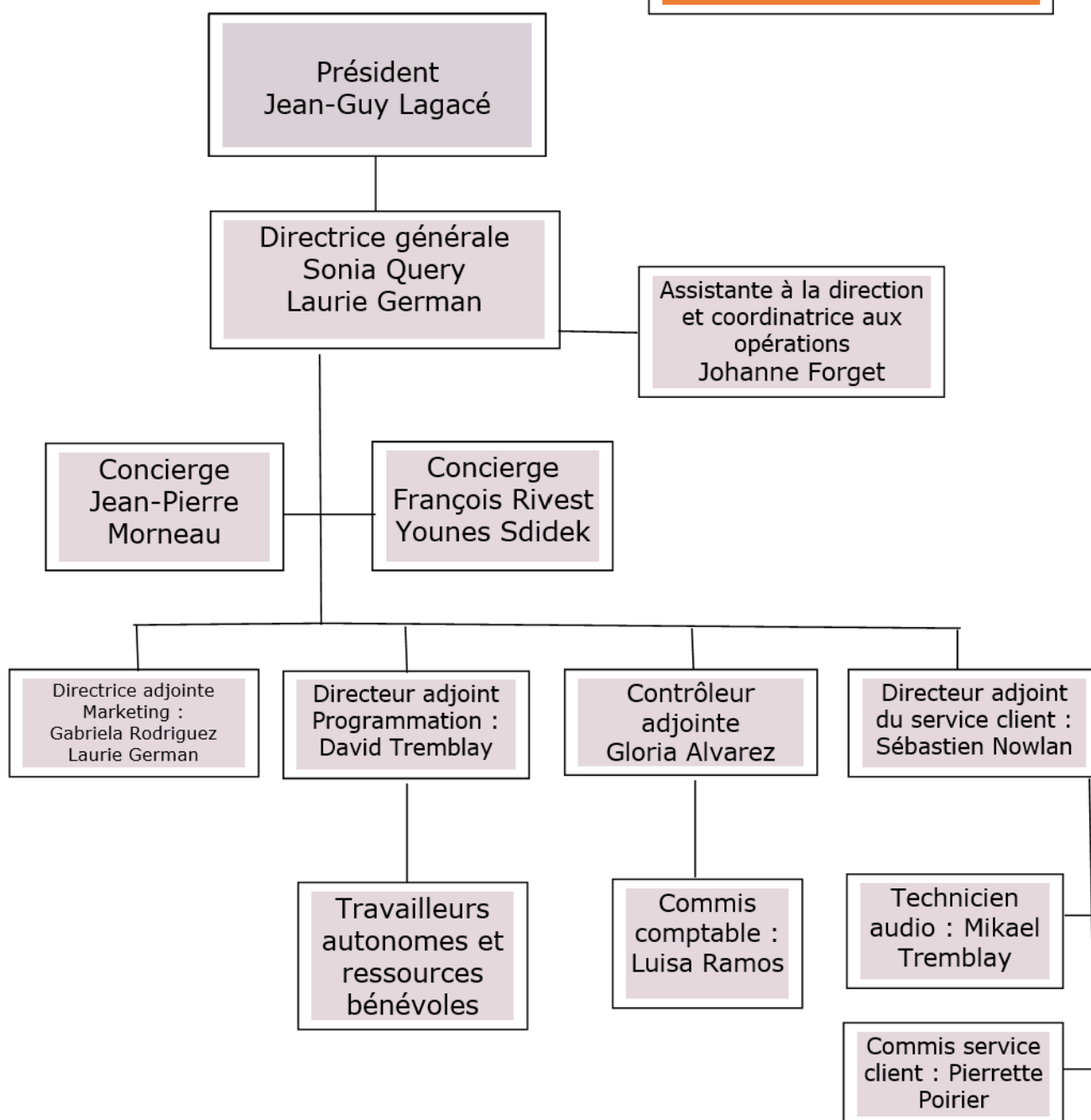
Entretien : 318 (13%)

Accueil : 48 (2.05%)



## Ressources humaines(suite)

**ORGANIGRAMME 2022-2023**



## MARKETING ET COMMUNICATIONS

---

- Laval Families : Hiver 2023, Automne 2022, Printemps 2022 et Été 2022  
- ½ page

- Laval en famille : Hiver 2023, Automne 2022, Printemps 2022 et Été 2022  
½ page

- Rebel magazine Juin 2022  
½ page publicité  
Une page de reportage sur la mise en forme douce (étirements, yoga)  
Page rédaction sur le site web (post Facebook)

Rebel magazine : Septembre 2022  
½ page publicité  
½ page de reportage sur vos destinations culturelles  
Page rédaction sur site web (post Facebook)

Rebel magazine : Novembre 2022  
½ page publicité  
½ page de reportage  
Page rédaction sur notre site web (post Facebook)

Le Bel âge : Mars 2022 et Mai 2022 (fin de contrat en 2022)  
½ page

Lobe : Mai 2022  
5x7 po

AERVL : Automne 2022, Hiver 2022, Printemps 2023 :  
1 page

Infolettre Cyberimpact : 47 envois aux 5700 abonnés

Publications Facebook : 350

Publications sponsorisés Facebook : 43

Refonte du site web : Automne 2022

### **NOUVELLE IMAGE**

Feuillet publicitaires (2)  
Création de la page Instagram  
Création de la page La salle d'Entraînement d'*Axion50 plus*  
Campagne du mois de mars, mois de la nutrition  
Objets promotionnels (sacs de sport, serviettes, porte-clefs)  
Publicité à TV LAVAL  
Publicité dans le show de Dominic Paquet : Mets-y le paquet  
Repeinturer le Gym aux couleurs d'*Axion 50 plus*  
Création de 2 murales pour Gym Axion

### **SITE INTERNET**

Création de la page Résultats du Bridge sur le site internet  
Changer le design d'accueil du site internet avec une vidéo du centre  
et les couleurs d'*Axion 50 plus*  
Épurer davantage le site internet, afin de l'adapter à notre clientèle  
moins à l'aise avec internet  
Grande amélioration de la page Les sorties culturelles. Galerie photos et nouveau  
nom : *Les sorties culturelles de Louise* avec présentation de Louise et Infolettre  
spécifiquement réservée aux sorties culturelles de Louise  
Création d'une page : *Créations des membres*  
Création de la page Galerie photos, où on y met des photos des cours et activités du  
centre  
Création de la page Infolettres  
Création de la page Horaire des cours

### **RÉSEAUX SOCIAUX**

FACEBOOK ET INSTAGRAM  
Plus de 350 publications  
1600 abonnés à la page  
1400 mentions j'aime  
8 événements

## ***PARTENAIRES***

---

**Axion 50 plus** est membre et participe aux travaux de la Table régionale de concertation des aînés de Laval ainsi que de la Corporation de développement communautaire de Laval.

**Merci** à nos principaux partenaires qui nous ont apporté support financier et encouragements tout au cours de la dernière année :



**Lobe**



*Agence de la santé  
et des services sociaux  
de Laval*

**Québec** 



**YVES LÉGARÉ**  
Complexes funéraires



## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres de

AXION 50 plus (Place des Aînés de Laval)

*Opinion avec réserve*

Nous avons effectué l'audit des états financiers ci-joints de l'organisme AXION 50 PLUS (Place des Aînés de Laval), qui comprennent le bilan au 31 mars 2023, et les états des résultats, l'évolution de l'actif net et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, à l'exception des incidences du problème décrit dans la section « Fondement de l'opinion avec réserve » de notre rapport, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de l'organisme au 31 mars 2023, ainsi que des résultats de ses activités et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

*Fondement de l'opinion avec réserve*

L'organisme tire ses revenus d'autofinancement dont il n'est pas possible d'auditer l'intégralité de façon satisfaisante. En conséquence, notre audit de ces produits s'est limité aux montants inscrits dans les comptes de l'organisme et nous n'avons pu déterminer si des ajustements pouvaient devoir être apportés aux montants des produits, de l'excédent des produits sur les charges et des flux de trésorerie liés au fonctionnement pour les exercices terminés le 31 mars 2023 et 31 mars 2022, de l'actif à court terme et du passif à court terme au 31 mars 2023 et au 31 mars 2022 et de l'actif net au 1er avril 2022 et 2021 et au 31 mars 2023 et 2022. Nous avons par conséquent exprimé une opinion d'audit modifiée sur les états financiers de l'exercice terminé le 31 mars 2022, en raison des incidences éventuelles de cette limitation de l'étendue des travaux.

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'organisme conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion avec réserve.





### RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT (suite)

#### *Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers*

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'organisme à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'organisme ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de l'organisme.

#### *Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers*

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce que, individuellement ou collectivement, elles puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci. Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- Nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- Nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'organisme;

## États financiers (suite)

Roland Naccache et Associés  
8200 Boul. Décarie, Bureau 190  
Montréal (Québec) H4P 2P5  
Téléphone : 514.933.9982  
Sans-frais : 866.933.8611  
Télécopieur : 514.933.1142  
www.rolandnaccache.ca



### RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT (suite)

- Nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- Nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'organisme à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'organisme à cesser son exploitation;
- Nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

*Roland Naccache et Associés*

Roland Naccache et Associés S.E.N.C.R.L.<sup>1</sup>

Montréal, le 26 mai 2023

## États financiers (suite)

### AXION 50 plus (Place des Aînés de Laval)

#### RÉSULTATS EXERCICE TERMINÉ LE 31 MARS 2023

	2023	2022
	\$	\$
<b>PRODUITS</b>		
Apports		
Subventions - gouvernement provincial	133,444	112,032
Subventions - Ville de Laval - note 10	666,000	715,217
Subventions salariale d'urgence	-	107,538
Cotisations de membres	101,124	96,430
Activités	518,018	277,252
Location	90,567	37,902
Bingo	71,267	35,040
Commandites	17,941	16,763
Ristournes	20,191	21,217
Autres produits	961	59,275
Amortissements des apports reportés afférents aux immobilisations corporelles	77,108	72,344
	<b>1,696,621</b>	<b>1,551,010</b>
<b>CHARGES - (Annexe)</b>		
Administration	391,789	353,546
Activités	582,335	383,242
Frais reliés au bâtiment	728,329	699,214
Frais reliés aux ressources bénévoles	9,623	3,210
Bingo	-	2,781
	<b>1,712,076</b>	<b>1,441,993</b>
<b>EXCÉDENT (INSUFFISANCE) DES PRODUITS SUR LES CHARGES</b>	<b>(15,455)</b>	<b>109,017</b>

Les notes complémentaires font partie intégrante des états financiers.



## États financiers (suite)

### AXION 50 plus (Place des Aînés de Laval)

#### BILAN AU 31 MARS 2023

	2023	2022
	\$	\$
<b>ACTIF</b>		
<b>À COURT TERME</b>		
Encaisse	671,708	542,305
Comptes clients et autres créances - note 3	43,941	49,893
Frais payés d'avance	2,947	4,247
	718,596	596,445
<b>IMMOBILISATIONS CORPORELLES - note 4</b>	115,038	217,781
	833,634	814,226
<b>PASSIF</b>		
<b>À COURT TERME</b>		
Créditeurs - note 5	79,731	107,887
Produits reportés - note 6	126,657	6,675
Apports reportés - Ville de Laval	20,145	-
	226,533	114,562
<b>APPORTS REPORTÉS AFFÉRENTS AUX IMMOBILISATIONS CORPORELLES - note 7</b>	78,420	155,528
	304,953	270,090
<b>ACTIF NET</b>		
<b>INVESTI EN IMMOBILISATIONS - note 8 NON AFFECTÉ</b>	36,618	62,253
	492,063	481,883
	528,681	544,136
	833,634	814,226

Les notes complémentaires font partie intégrante des états financiers.

## **BUDGET 2022-2023**

	<b>Budget 2022-2023</b>	<b>Réel mars 2023</b>	<b>Budget 2023-2024</b>
<b>PRODUIT</b>			
Subvention gouvernement provincial	112 282,00 \$	133 444,00 \$	127 944,00 \$
Subventions autres	0,00 \$	0,00 \$	0,00 \$
Apports subventions municipales	141 000,00 \$	666 000,00 \$	141 000,00 \$
Subvention municipale - loyer & relance	0,00 \$	0,00 \$	
Cotisations des membres	124 787,00 \$	101 124,00 \$	106 180,60 \$
Activités	585 369,00 \$	518 018,00 \$	574 769,76 \$
Location	59 764,00 \$	90 567,00 \$	106 333,62 \$
Services auxiliaires bistro	0,00 \$		
Bingo	38 296,00 \$	71 267,00 \$	68 512,82 \$
Partenariat	13 687,00 \$	17 941,00 \$	24 000,00 \$
Ristournes	16 911,71 \$	20 191,00 \$	21 216,72 \$
Autres produits	4 343,79 \$	961,00 \$	5 143,44 \$
Amortissements des apports reportés (immobilier)	75 284,58 \$ 0,00 \$	77 108,00 \$	70 682,59 \$
<b>TOTAL REVENUS</b>	<b>1 171 725,08 \$</b>	<b>1 696 621,00 \$</b>	<b>1 245 783,55 \$</b>
<b>CHARGES</b>			
Administration et marketing	349 302,05 \$	391 789,00 \$	386 655,81 \$
Activités et inscriptions - programmation et SAC	562 998,16 \$	582 335,00 \$	569 441,15 \$
Services auxiliaires (bistro)	0,00 \$	0,00 \$	36,02 \$
Frais reliés au bâtiment et amortissements	218 743,98 \$	728 329,00 \$	239 906,04 \$
Frais reliés aux ressources bénévoles 5270	5 000,00 \$	9 623,00 \$	22 987,68 \$
Bingo	2 617,00 \$	0,00 \$	0,00 \$
Équipement mob et location	29 264,11 \$		25 000,00 \$
<b>TOTAL CHARGES</b>	<b>1 167 925,30 \$</b>	<b>1 712 076,00 \$</b>	<b>1 244 026,70 \$</b>
EXÉDENT (INSUFFISANCE) DES PRODUITS SUR LES CHARGES	<b>3 799,78 \$</b>	<b>-15 455,00 \$</b>	<b>1 756,85 \$</b>

\* Le budget 2023-2024 a été adopté unanimement par le Conseil d'administration tenu le 8 juin 2023

## **AXION 50 PLUS GOUVERNANCE**

**Conseil d'administration 2022-2023**

### **Administrateurs**

Gérald Bernard	2020	Membre élu
Bernardino Corbo, vice-président	2018	Membre coopté
Christiane Gamache	2018	Membre élue
Louissette Hinton, secrétaire	2014	Membre élue
Diane Laberge	2012	Membre cooptée
Elisabeth Kiraly	2022	Membre cooptée
Jean-Guy Lagacé, président	2018	Membre élu
Pascale Sauvé, trésorière	2017	Membre cooptée

Le Conseil d'administration **d'Axion 50 plus** s'est rencontré à 7 reprises cette année.

*C'EST ICI QUE L'AXION  
SE PASSE !!*

**Axion**<sup>50  
plus</sup>  
Carrefour socioculturel et sportif

